

## 463123-2026 - Iomaíocht

An Eilvéis – Construction work – Erneuerung Flussschwellen Vispa Kipfen

OJ S 127/2026 06/07/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Oibreacha

### 1. Ceannaitheoir

---

#### 1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Beschaffungsstelle Matterhorn Gotthard Bahn

R-phost: [einkauf@mgbahn.ch](mailto:einkauf@mgbahn.ch)

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Seirbhísí iarnróid

### 2. Nós imeachta

---

#### 2.1. Nós imeachta

Teideal: Erneuerung Flussschwellen Vispa Kipfen

Cur síos: Seit den Unwettern im Sommer 2024 hat die MGBahn im Bereich Kipfen verschiedene Sofortmassnahmen im Flussbett der Matter Vispa umgesetzt. Nach der Wiederherstellung der Fahrbarkeit im Sommer 2024 konnte im Winter 2024/2025 eine weitere Bauetappe im oberen Bereich der Kipfen realisiert werden. Im Winter 2025/2026 folgten zusätzliche flussbauliche Massnahmen im Bereich der Brücke Kalpetran. Für den Winter 2026 /2027 ist nun die dritte und letzte Etappe vorgesehen. Diese umfasst den Abschnitt zwischen den beiden bereits realisierten Teilprojekten. Ziel ist insbesondere die Stabilisierung der Gerinnesohle im erosionsanfälligen Abschnitt sowie die Sicherung der Böschungen entlang des MGBahn-Trassees. Als Lösung ist die Ausbildung eines Rauhbettgerinnes vorgesehen. Dabei wirken grosse Blöcke sowie die darin eingebundenen bestehenden Schwellen als Fixpunkte, während die Zwischenräume mit kleineren Blöcken und kiesigem Material verfüllt werden. Mit dieser Massnahme wird zudem die derzeit durch die Schwellen beeinträchtigte Längsvernetzung wiederhergestellt. Die Zufahrt ins Flussbett erfolgt über die bestehende Bauzufahrt nördlich der Brücke Kalpetran. Diese wird provisorisch bis ins Flussbett verlängert und nach Abschluss der Bauarbeiten wieder zurückgebaut. Zur Erschliessung des Bauperimeters in Richtung Süden wird zusätzlich eine temporäre Baupiste im Flussbett erstellt, die nach Bauende ebenfalls vollständig zurückgebaut wird.

Aitheantóir an nós imeachta: 3bd0eb68-81e4-46c2-985c-1887a8efcad0

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: tá

An bonn cirt leis an nós imeachta brostaithe: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf [simap.ch](http://simap.ch)

##### 2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45000000 Construction work

##### 2.1.2. An áit feidhmíochta

Tír: An Eilvéis

Aon áit sa tír áirithe

Eolas breise: Gemeinden Emdbd / Grächen / St.Niklaus

#### 2.1.4. Eolas ginearálta

##### Bunús dlí:

Treoir 2014/25/AE

#### 2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

## 5. Luchtóg

---

### 5.1. Luchtóg: LOT-0000

Teideal: Erneuerung Flussschwellen Vispa Kipfen

Cur síos: Seit den Unwettern im Sommer 2024 hat die MGBahn im Bereich Kipfen verschiedene Sofortmassnahmen im Flussbett der Matter Vispa umgesetzt. Nach der Wiederherstellung der Fahrbarkeit im Sommer 2024 konnte im Winter 2024/2025 eine weitere Bauetappe im oberen Bereich der Kipfen realisiert werden. Im Winter 2025/2026 folgten zusätzliche flussbauliche Massnahmen im Bereich der Brücke Kalpetran. Für den Winter 2026 /2027 ist nun die dritte und letzte Etappe vorgesehen. Diese umfasst den Abschnitt zwischen den beiden bereits realisierten Teilprojekten. Ziel ist insbesondere die Stabilisierung der Gerinnesohle im erosionsanfälligen Abschnitt sowie die Sicherung der Böschungen entlang des MGBahn-Trassees. Als Lösung ist die Ausbildung eines Rauhbettgerinnes vorgesehen. Dabei wirken grosse Blöcke sowie die darin eingebundenen bestehenden Schwellen als Fixpunkte, während die Zwischenräume mit kleineren Blöcken und kiesigem Material verfüllt werden. Mit dieser Massnahme wird zudem die derzeit durch die Schwellen beeinträchtigte Längsvernetzung wiederhergestellt. Die Zufahrt ins Flussbett erfolgt über die bestehende Bauzufahrt nördlich der Brücke Kalpetran. Diese wird provisorisch bis ins Flussbett verlängert und nach Abschluss der Bauarbeiten wieder zurückgebaut. Zur Erschliessung des Bauperimeters in Richtung Süden wird zusätzlich eine temporäre Baupiste im Flussbett erstellt, die nach Bauende ebenfalls vollständig zurückgebaut wird.

#### 5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45000000 Construction work

#### 5.1.2. An áit feidhmíochta

Tír: An Eilvéis

Aon áit sa tír áirithe

Eolas breise: Gemeinden Embd / Grächen / St.Niklaus

#### 5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 14/09/2026

Dáta deiridh an tréimhse: 28/05/2027

#### 5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 0

#### 5.1.6. Eolas ginearálta

##### Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní fios go fóill

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

#### 5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Critéar: Cáilíochtaí oideachasúla agus gairmiúla ábhartha

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

#### 5.1.10. Critéir dhámhachtana

##### **Critéar:**

Cineál: Praghas

Ainm: ZK 1

Cur síos: Preis

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 50

##### **Critéar:**

Cineál: Cáilíocht

Ainm: ZK 2

Cur síos: Fachkompetenz

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 20

##### **Critéar:**

Cineál: Cáilíocht

Ainm: ZK 3

Cur síos: Technischer Bericht

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 20

##### **Critéar:**

Cineál: Cáilíocht

Ainm: ZK 4

Cur síos: Preisplausibilität

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 10

#### 5.1.11. Doiciméid soláthair

Tá srian ar rochtain ar dhoiciméid soláthair áirithe

Tá eolas faoi dhoiciméid shrianta le fáil ag: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

**Cainéal cumarsáide ad hoc:**

Ainm: Simap.ch

#### 5.1.12. Téarmaí soláthair

**Téarmaí na haighneachta:**

Cur isteach leictreonach: Ní ceadmhach

An bonn cirt atá leis an bhfáth nach féidir an cur isteach leictreonach a dhéanamh: Uirlísí, gléasanna, nó formáidí comhaid nach bhfuil ar fáil go forleathan

Cur síos: Das Angebot ist 1x in Papierform und 1x digitaler Form (USB Stick) einzureichen. Bei Einreichung auf dem Postweg: Datum Poststempel einer Schweizerischen Poststelle; Firmenfrankaturen gelten nicht als Poststempel. Die Anbieter bzw. der Anbieter hat in jedem Fall den Beweis für die Rechtzeitigkeit der Angebotseinreichung sicherzustellen. Verspätete Angebote werden nicht mehr berücksichtigt.<

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis  
Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spriocdháta chun tairiscintí a fháil: 14/08/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 180 Laethanta

#### **Téarmaí an chonartha:**

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní fios go fóill  
Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf [simap.ch](http://simap.ch)

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: níl

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf [simap.ch](http://simap.ch)

#### **5.1.15. Teicnící**

##### **Creat-chomhaontú:**

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

##### **Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:**

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

#### **5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú**

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Bundesverwaltungsgericht

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Verfügung kann gemäss Art. 56 Abs. 1 des Bundesgesetzes über das öffentliche Beschaffungswesen (BöB) innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. Die Bestimmungen des Verwaltungsverfahrensgesetzes (VwVG) über den Fristenstillstand finden gemäss Art. 56 Abs. 2 BöB keine Anwendung. Gestützt auf Art. 52 Abs. 2 BöB kann mit der Beschwerde einzig die Feststellung, dass die vorliegende Verfügung Bundesrecht verletzt, nicht jedoch deren Aufhebung beantragt werden. Ausländische Anbieterinnen sind zur Beschwerde nur zugelassen, soweit der Staat, in dem sie ihren Sitz haben, Gegenrecht gewährt.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Beschaffungsstelle Matterhorn Gotthard Bahn

## **8. Eagraíochtaí**

### **8.1. ORG-0001**

Ainm oifigiúil: Beschaffungsstelle Matterhorn Gotthard Bahn  
Uimhir chlárúcháin: 75d3ec05-5317-4b42-baf6-ea1a9a00e23b  
Seoladh poist: Bahnhofplatz 7  
Baile: Brig  
Cód poist: 3900  
Foroinn tíre (NUTS): Valais / Wallis (CH012)  
Tír: An Eilvéis  
R-phost: [einkauf@mgbahn.ch](mailto:einkauf@mgbahn.ch)  
Teil.: +41848642442  
**Róil na heagraíochta seo:**  
Ceannaitheoir  
Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

#### 8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Bundesverwaltungsgericht  
Uimhir chlárúcháin: BVGER  
Seoladh poist: Postfach  
Baile: St. Gallen  
Cód poist: 9023  
Foroinn tíre (NUTS): St. Gallen (CH055)  
Tír: An Eilvéis  
R-phost: [info@bvger.admin.ch](mailto:info@bvger.admin.ch)  
Teil.: +41584652626  
Seoladh idirlín: <https://www.bvger.ch>  
**Róil na heagraíochta seo:**  
Eagraíocht athbhreithniúcháin

#### 8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Simap.ch  
Uimhir chlárúcháin: CH001  
Seoladh poist: Holzikofenweg 36  
Baile: Bern  
Cód poist: 3003  
Foroinn tíre (NUTS): Bern / Berne (CH021)  
Tír: An Eilvéis  
R-phost: [support@simap.ch](mailto:support@simap.ch)  
Teil.: +41584646388  
Seoladh idirlín: <https://www.simap.ch>  
**Róil na heagraíochta seo:**  
TED eSender

## Eolas faoin bhfógra

---

Aitheantóir/leagan an fhógra: 959b54d5-934a-49ce-bf79-3b169c03e1a0 - 01  
Cineál na foirme: lomaíocht  
Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras  
Fochineál an fhógra: 17  
Dáta seolta an fhógra: 03/07/2026 02:25:55 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa  
Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 463123-2026

Uimhir eagráin IO S: 127/2026

Dáta foilsithe: 06/07/2026